

Pharmacie de l'Indochine

NGUYỄN-VĂN-DÂN dit NGUYỄN-KHẮC-DÂN
PHARMACIEN DE PREMIÈRE CLASSE

Ancien élève du
Collège Chasseloup-Laubat

(NHÀ THUỐC ĐÔNG-DƯƠNG)
MỚI KHAI TRƯƠNG TẠI SAIGON 182 ĐƯỜNG DESPAGNE

(Góp chay Bến-thành)

Sẽ có bán dù thử thuốc Langsa và bào chè theo các nhà
thuốc tây khai

NHÚT HẠNG BẢO CHÈ-SƯ
Y-VIỆN THÀNH LYON

CỤU HỌC-SANH
TRƯỜNG BẢN-QUỐC

Việc-thể-giới

Trong một đêm mà cuộc cách mạng
nước Xiêm thành công : Nhà vua chiêu
long dân, Ban-hành chánh-thé « quan-
chủ lập-hiên »

Cuộc cách-mạng bão Xiêm, xẩy
ra từ thứ sáu truoc, đúng là
trong sáu bão qua bão-di
dang tìn ròi, nhưng vì ngàu tri
bởi một số người, bao-nó
một đòn không nhẹ, nên A.R.P.
đã nhanh đưa.

Tưởng như nói so để đặc-gi
biết trước kia Xiem bao-lát
nay vẫn là một nước quan-chủ
chuyển-ché (monarchie absolute)
như thời chánh-quyền trong nước
đều về tay vua đích đopt, chò dâ
không được dự vua, như
khiến cho ogni-nam như các nước
cù vua và dân công-đò quyết
như Nga, Bỉ, Hông-ngo v.v.
Xem, sau các bão-lát, cũng là
công-đò bão-thân quan-ché i-kia
đó.

Mấy tháng trước, nhà vua đì
định ban-bản Hiến-pháp chí
tai Thành-thanh, nhưng cùn
đau chua kip-lam, thi có cuộc cách
mạng tìn ròi : dân-biển-di
hiếp với bão-quan. Lực quân xu
nàu vua ban chia cái tám th
quân chủ lập-biển (Monarchie
constitutionnelle) npti là vua
và dân hiệp nhau cai-tri.

Nhà vua da q' cho dân-rồi
nay nay ra q' cho cách-mạng,
cung rat tìn vua mua xong, da
nhéo cùn nha-vua và quoc-dâ
Xem trong việc chánh-thé này,

bao-nó lwoi như vay rõ, bao
biết cùi cách-mạng đòn-đòn
A.R.P. da nhap duoc vua
tay bao-ti giờ, chò không thèn
thot phim-binh gi ca.

Thành công trong
một đêm

Khem thô, râm 20 sòng ngô,
tuc sau 24 giờ, tinh-lịch thô
đau bão tìn-chang-nay; vtc lin
ri, nay, xua nay, owa-nay,
tuy, và luy cuoc chánh-biển nha
thòi là i-kia bao.

có, nay da q' cho dân-biển
giao, và hàn-kyu, truy-le. Muc
-dien cuoc cách-mang nay vay
dam bao-nó muon i-kai chánh
biển thoit, không đò cho các
bog hoang-thanh nhan giao các dia
vi-bi-truong, va dinh han cùn
cu quan tuyet-doi cùi nha
-vua, cùn daus dung duoc
ngay vi việc quoc-ché. Bối-vay
tu luu co iuc xiêm-bang
xiem-han ngay-gia thue luong
tiau bi abin, na tu lep voi quai
thi tho, kai cùi vca hoang
tian i-bu hai dong Paribatra v
Prasenatra lai vi thue-tho.
ma giam cam loi.

Bem k, iai kinh-thanh Bäng
-co, can duong day thue-nic ca
toi bei dai doi, may be net. Tu
la co goe nhu-thi, chò tinh-tay
vduo giu loai-thu Langsa, cù
cam-nuun cung ra lhep gioi-ghen
khong cho dong ion cuo binh
cùi nguoi a-kop-quoc-dò trong x

giò quyền hành chánh bly tam
giò cho các ty lam dia Lop
qua-Hai-quan, đò chò chinh
phu moi thanh-lep.

Khi vua ngay ve kinh-dò, nhos
dau den ruoc, tang bo hñ o.
Cùi cùi vi hoang-thanh và các
nguoi trong hoang-tay bia
giam, va duoc dai tñ tñ, chung
co chánh-phu moi lep xong rù
thi ve.

Theo tin e Reuter, thi dan
sob-mang lop-chanh - phu tam
thi ròi, cùi cùi, quao moii sy
tiu biu hoa Huabin ruoc vua va
noe-hau vñ. Tinh-hanh Bäng
-co van tñm-đò, đò là nhò chia
tuy, tach mang khac dieu
linh.

Nói tñm loi, epco chánh - bién
giò qui kai mot oach ém-thien
sy ma khong dam cy quan
tien-hanh bly tay ngay ve
tien-hanh bly tay ngay ve
tien-hanh bly tay ngay ve
tien-hanh bly tay ngay ve

Y-kien của quoc-truong

Cha vca vua là phu-huynh
Sob-panhien hien-pao vñ Nhien-don
nhai thieth chánh-quyền trong nước
đều ve tay vua dich dopt, chò dâ
khong duoc du vua, như
khiến cho ogni-nam như các nước
cù vua và dân công-đò quyết
như Ngu, Bỉ, Hông-ngo v.v.

Xem, sau các bão-lát, cũng là
công-đò bão-thân quan-ché i-kia
đó.

Nhưng ngovi phu-panh
cùi bao-bi hñ. Das cách-mang

ay-lep bly mang phu-mich cùi
tien, cùi quan-chu lop-hien
tien, di giu-trat ty duoc jen Ho
-tien vñ vua vñ. Ngay, vñ ngay
tien, vñ vua vñ.

Luu-ruan ben Phap

Sau kia hay tñi co cuoc cách
mang & xiem, tñ bao l'Euvre ben
Phap tyt bai bao-pham dai kai
vay:

Ben A - chau, nuoc Xiêm-va
van là một nuoc-đia tien-hoa het
ganh-xam phai bao-ve vñ vong-hieu
tien day. Bo là ty tuu kinh-16
ngay vñ Bäng-co, vñ vñ Ben
-tien-chuan-phu « quan-chu
lop-hien », vi chinh nhan co iai
nay do dai vua vñ.

Ruoc vua va hoang-
hau vñ

Ngovi ta noi quan long-te-lop
Luu quan kai giét trong con ci
con. Dan cách-mang bong-nhieu
tien-nua vñ vua theo bo mo
dan-lan, reo, boi dan-thang.

Lai cùn noi dan cách-mang
doi moi cuoc tien-biub di huatin
vua va loang-hau vñ

Chanh-phu moi-sap
lam-viec

Niem-hong dau kai iai cho iu
thot nien quan-chu lop-hien-bi

thu-thot.

Assurez vos Autos

QUEENSLAND INSURANCE CO.

Capital entièrement versé à 500.000
Roupees

RAPIDES
ÉQUITABLES

AGENTS :

SOCIÉTÉ HAVRAISE INDOCHINOISE
7 & 9 Rue Lefebvre
TÉLÉPHONE N° 250

Con mat cua Nam-ky
Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa). Dong-nuoy-Long-ky (Binhhoa).

Ngô-ván-tho Commerciant (Binhhoa).

Con mat cua Nam-ky

Thuoc Bô DAN ONG

Có mua nhin nhin ché (A) cùi nha Thuoc Phung-gia-Vien thi thay hay : ga tuoi hop 15 \$

Có de ban-lé tñ: Nguyen-thi-Kinh (Saigon). Long-Phat

Đanh-tho Vién (Soctrang). Nguyen-van-Cau Coiffeur et Commerçant N° 208, Quai de Jonques Cholon Binh-Tay.

Duong-tan-Than (Binhhoa

DAU THEN-HOA

(NIHAN HIỆU CON NAI)

của nhà thuốc THIEN-HOA-DƯƠNG

203, Rue des Marins CHOLON

TRI ĐẶNG
BÁ CHỨNG
HAY LÂM

Thuốc diều hiệu Le Coq có 0 \$10
một gói 20 diều



Thuốc diều hiệu LE COQ bao bằng giấy
dầu móng (cellophane) nên mùi thơm diệu
không phai.
Đau đầu cũng có bán thuốc diều hiệu
LE COQ hết. Thuốc bán
rất chạy.

Bát chược phản đồng
mà hút thuốc LE COQ
Mình phải thử, mới biết
sự thật rằng, thuốc LE
COQ hút nylon hơn thứ
khác.

Có 0 \$10 một gói 20
diều thuốc thơm diệu.

SCOPAIE COLONIALE DES TABACS
DISTRIBUTOR

Trang bông tang
Couronnes mortuaires
COA ANNAM LÀM RA



Bản hiện chuyên làm trán
bóng cườm và sành dà lát
nám, đã xuất sản được nhiều
năm nay có thể tính nít nó
các nai được phân phái.
Lâm kỵ công.Nhiều kiếp
đẹp chọn lựa.

Có gửi riêng cho các nhà
tang già nò mua nhiều và
bạn Lương-hàn.

La Tortue,
PHAN-THUC-TRAC
M/S Sechouan - SAIGON
Téléphone 8.32

Mỗi ngày bốn-hai đều có mua dù thê iae,
mà thiên hòn là mua lùn vựa thiết nhiêu và
thết tốt. Muôn báu xin dem lùm kiệu và
do nơi.

SOCIÉTÉ DES RIZ D'INDOCHINE
DENIS-FRÈRES

4 Rue Catinat Saigon
Giáy thép: COMPAFINCH SAIGON

GIẢI-THƯỞNG

HANG NHUT

100 cu Savon Viet-Nam 200 gr.

HANG NHI

50 cu Savon Viet-Nam 200 gr.

Tặng cho chi vú nào làm được
bài ca diệu.Hanh-Van-mu và
Người Nam - Việt Savon Viet-

Nam. Y theo bài hát đặc

điều này và gửi bài cho ban quan

72 Lagrange Saigon.

NGUỒN NAM-VIỆT dung

SAVON VIET-NAM

Sapon lila hiệu NAM-VIỆT
NAM

Còn sapon lila hiệu NAM-VIỆT
NAM